

**ඩුක්ටල් රෝග තොරතුරුවල**  
**Department of Examinations, Sri Lanka**

**අධ්‍යාපන පොදු සහතික පත්‍ර (සාමාන්‍ය පෙළ) විභාගය, 2015 දෙසැම්බර් කළුවිප් පොතුත් තරාතරුප පත්තිර (සාතාරණ තර)ප පරිශ්‍යාස, 2015 අධ්‍යාපන පොදු සහතික පත්‍ර (සාමාන්‍ය පෙළ) විභාගය, 2015 දෙසැම්බර් කළුවිප් පොතුත් තරාතරුප පත්තිර (සාතාරණ තර)ප පරිශ්‍යාස, 2015 General Certificate of Education (Ord. Level) Examination, December 2015**

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

୭୮

Arabic

ஒய் விடை  
மூன்று மணித்தியாலம்  
*Three hours*

**වැදගත්** : පහත දී ඇති උපදෙස් පරිදි ප්‍රශ්න පහකට පමණක් පිළිතුරු සපයන්න.

**முக்கியம் :** பின்வரும் அறிவுறுத்தலுக்கு ஏற்ப ஜூந்து விளாக்களுக்கு மட்டும் விடை எழுதுக.

**Note** : Answer five questions only as instructed.

**උපයෝග** : I කොටසේ ප්‍රශ්න සියලුමට ම සහ II කොටසෙන් මිනැං ම ප්‍රශ්න තුනකට පිළිතුරු සපයන්න.

அறிவுறுத்தல்கள் : பகுதி I இல் எல்லா வினாக்களுக்கும் பகுதி II இல் எவ்வயேனும் முன்று வினாக்களுக்கும் விடை எழுதுக.

**Instructions** : Answer all questions in Part I and any three questions from Part II.

## I කොටස / පගුහි I / Part I

1. அதன் கடநெறி வாக்கை கிடைத்துவது பரிவர்த்தனை கருத்து.

பின்வரும் வாக்கியங்களைத் தமிழில் மொழிபெயர்க்க.

To 1. In the following sentence, identify the P. V. T.

(20 marks)

س 1 ترجم ما یأثی

1. أنا أتناول الغداء في المطعم ثم أحضر إلى الملعب.
  2. سيطلب المدرس الخريطة والصور اليوم.
  3. عملنا صحيفة جميلة لمعرض المدرسة.
  4. سأشترك غدا في المباراة مع فريق النادي.
  5. لعب التلاميذ كرة القدم وشد الجبل.
  6. يوم الجمعة أعمل الواجب في الصباح وأذهب إلى النادي في المساء.
  7. ضعي الملابس في الخزانة ثم رتبي السرير.
  8. أريد علبة ألوان مائية وعلبة ألوان زيتية.
  9. أنا قادم من أندونيسيا وإلى أين أنت مسافر؟
  10. هذه حديقة واسعة. فيها أشجار كثيرة وزهور جميلة.

11. هذه آخر سنة للمطار القديم. المطار الجديد خارج المدينة.
  12. رأى إبراهيم صديقه أحمد وهو يحمل حقيبة خضراء.
  13. دخل التلميذ المكتبة وتناول كتاب اللغة العربية.
  14. هؤلاء البنات يلعبن في الفناء
  15. رن الجرس. فتح عثمان الباب، هذا عمه أحمد.
  16. هذا الطالب الصيني يدرس في الجامعة.
  17. أنا لا أستطيع الرسم ولكن أستطيع الرياضة.
  18. أأنتم أبناء المشرف؟ لا نحن حفته.
  19. خالتك عائشة تزورنا غداً.
  20. أريد الطباشير الأحمر من الصندوق.

2. அதன் கடினம் வீதும் அரிவி கூடுவில் பறிவிரதனங் கரண்ந.  
பின்வரும் வாக்கியங்களை அராபியில் மொழிபெயர்க்க.  
Translate the following sentences into Arabic.

## س 2 عرب ما يأتي (20 marks)

1. அஹ்மத் அட் பாடின்கே நை. மினு ரேசீ லி நிவிசெகி சிரி.  
அஹ்மத் இன்று சமுகமளிக்கவில்லை. அவன் வீட்டில் சுகவீனமாக இருக்கிறான்.  
Ahmed is absent today. He is ill and he is at home.
  2. மொ ஸம்ம லீன்ன. மெ ஹாஜாரயு யு. என்னுடன் வாருங்கள். நான் மொழிக்கூடத்திற்குச் செல்கிறேன்.  
Come with me. I am going to the language laboratory.
  3. மே லேப்ஸ பூந கீயட? மே பூந கை டையகி.  
இந்த அழகான பேனை எவ்வளவு? இந்தப் பேனை பத்துச் சதம்.  
How much is this beautiful pen? The pen is ten cents.
  4. அபி ஹாஸ்லீ சிஜ் ரப்பென் கிஷூராடு லார்காவிக் யதி.  
நாம் பாடசாலை பஸ்சில், வெள்ளிக்கிழமை சுந்றுலாச் செல்வோம்.  
We will go on a trip on Friday in the school bus.
  5. மோஹு மெஞ் பியா. மோஹு வியாபார்க்கயெகி. மே மெஞ் ஸஹேர்஦ர்யா. மோஹு ஓப்பேந்ரேவேகி.  
இவர் என்னுடைய தந்தை. அவர் ஒரு வியாபாரி. இவர் எனது சகோதரன். அவர் ஒரு பொறியியலாளர்.  
This is my Father. He is a trader. This is my brother. He is an engineer.
  6. மெ ரக்கைவிலி ரீக்கக் ஹட்டுவெ. நல டி கேக்க ரீக்ககுத் ஹட்டுவெ.  
நான் சில இனிப்புப் பண்டங்களும் கேக்கும் கூட செய்தேன்.  
I made some sweets and some cake too.

7. பை கூதராவு கியவின்ச் சிரிகி. மல ரைப்ளாகிதீய நரசிதின் சிரின்தி ய.

தந்தை சஞ்சிகையை வாசித்துக் கொண்டிருக்கிறார். தாய் தொலைக்காட்சியைப் பார்த்துக் கொண்டிருக்கிறார்.  
Father is reading the magazine and mother is watching television.

8. காமரங்கே பின்தூர் கிலிபயக் ஆத. உம் பின்தூர் வித்தீய மல ஆத.

அறையில் சில படங்கள் உள்ளன. அப்படங்கள் சுவரின் மீது உள்ளன.  
There are some pictures in the room. The pictures are on the wall.

9. ஹிஶம் கம பை கூமக அகஹரைவாடு குவிச வெல்லைஸைலு யகி.

ஹிஷாம் தனது தந்தையுடன் செவ்வாய்க்கிழமை மாலை சந்தைக்குப் போவான்.  
Hisham is going to the market with his father on Tuesday evening.

10. வீட்டில்லை குவி ஒருவரங்கூடு கூமக அகஹரை எடுதூலி விய. ஹிஶமேய் சிவகங்கல்.

அதிபர் புதிய ஆசிரியர் ஒருவருடன் வகுப்பறைக்குள் நுழைந்தார். மாணவர்கள் எழுந்து நின்றனர்.  
The principal entered the classroom with a new teacher. The students stood up.

11. மால கலி தீங்க வேங்கலையக் கிவிஜ வே.

எனக்கு கறுப்பு நிற மைப் போத்தலொன்று தேவைப்படுகிறது.  
I want a bottle of black ink.

12. மூய ஓலாகிமினே மலகி. ஆய சூப்ஸீயே ராதி ஆகாரய பிலையை கரண்தி ய.

இவர் இப்ராஹிமின் தாய். அவர் சமையலறையில் இரவு உணவைத் தயாரித்துக் கொண்டிருக்கிறார்.  
This is Ibrahim's mother. She is preparing dinner in the kitchen.

13. காநி வியச கீயட? காநே வியச அவிரை பகலோவிகி.

உமக்கு வயது எத்தனை ? எனது வயது பதினெந்து வருடங்கள் ஆகும்.  
How old are you? I am fifteen years of age.

14. அராவி சாஃவு லோவேகி வீடுகள் ஹாஃவு வியச கிலிவை கரண்தி ய.

அறபு மொழி இன்று உலகில் முக்கியமானதொரு மொழியாகி உள்ளது.  
Arabic is an important language in the world today.

15. கல வினாவி கீயகின் வெல்லைஸைலு யன்னைகி ட?

நீங்கள் எத்தனை நிமிடங்களில் சந்தையைச் சென்றடைவீர்கள் ?  
In how many minutes will you reach the market?

16. கல மல அலுங் இரலேஜுவக் கிலு கேன ஦ேங்னைகி.

நான் உனக்காக புதியதொரு கடிகாரத்தை வாங்குவேன்.  
I will buy a new clock for you.

17. முஹம்மத் பாஸலு ஜூபீரிங் அடீவீல சிரிகி.

முஹம்மத் பாடசாலைக்கு அருகில் வசீக்கின்றார்.  
Muhammad lives near the school.

18. மேய ஆர்தீ கேதி. லை அலுங் பாஸலகி.

இது ஒரு பழமையான கிராமம். அது ஒரு புதிய பாடசாலை.  
This is an old village. And that is a new school.

19. ஓமர் திதுரன் லொஹொமயக் சிரிகி. இபூ இலினர் லீபூ லீயகி.

உமருக்கு அதிக நண்பர்கள் இருக்கின்றார்கள். அவன் அவர்களுக்குக் கடிதங்கள் எழுதுவான்.  
Omar has many friends. He writes letters to them.

20. சீக்ராடு கீங்குவில கல நின்஦ென் அவடி வின்னை கீயு ட?

வெள்ளிக்கிழமைகளில் நீங்கள் நித்திரைவிட்டு எத்தனை மணிக்கு எழும்புவீர்கள் ?  
When do you wake up from sleep on Fridays?

**II කොටස / පාඨම් නිරූපණ / Part II**

(මෙහෙම ප්‍රේම තුනකට පිළිගැනීමෙන් සඳහන් වාචක වාක්‍ය 20 ක් තනත්න.)  
 (සැබෑයෙනුවු මුණ්දු විනාකකාලීන බිජා නැතුතු කළ ඇතුළු.)  
 (Answer any three questions.)

3. පහත සඳහන් විවහ හා තුන තරම් පුරුෂ වාක්‍ය 20 ක් තනත්න.

පින්වරුම් ජෞරු සාර්ථකයෙන් පිළිගැනීමෙන් සඳහන් වාක්‍ය 20 පුරුණ වාක්‍ය ප්‍රාග්ධනය ආශ්‍ය කළ ඇතුළු.)

Construct 20 complete sentences using the following words.

(20 marks)

**س 3 كون 20 جملة كاملة بإستعمال الكلمات والعبارات الآتية :**

خلف	أسرتي	عفوا	ضحك
جاء إلى	لمن	النافذة	لا يوجد
السلة	لا هذه	هي	نور
إثنا عشر	عنه	المقصف	هات
هواية	سمعت	أنظر	إلى اللقاء

4. පහත දී ඇති විවහවලින් සුදුසු විවහ තෝරා ගෙන, හිසේන් පුරවා වාක්‍ය නැවත ලියන්න.

ක්‍රේ තරපපට්ටුවෙන් ජෞරු සාර්ථකයෙන් පොරුත්තමාන ජෞරු සාර්ථකයෙන් තෙරිවු සේයුතු නිරප්පා වාක්‍ය ප්‍රාග්ධනය ආශ්‍ය කළ ඇතුළු.)

Fill in the blanks with the suitable words given below and rewrite the sentences. (20 marks)

**س 4 إملأ الفراغات بالكلمات المناسبة المذكورة واعد كتابة الجمل**

المكتبة / يقرأون،	لم / أمس،	سمعت / المؤذن،	وأبوه / تذكرتين،
الدفتر / غائبين،	عند / المدينة،	تتحدث / جيدا،	ثم / غرفة،
ثلاث / الحساب،	تشربين / العصير	فنجان / كبير،	حامد / ووضعها،
ذهبت / والدها،	هل / لا،	انتظرت / المريضة،	اقطف / تقطف،
الرصاص / المكتب،	يسبح / تتنظر،	أتتاؤل / دائمًا	يحصل / جائزة،

..... 1. أخرجت المدرسة ..... هناك تلاميذ .....

..... 2. ماذا .....؟ أشرب .....

..... 3. ..... التلميذة إلى السوق مع .....

..... 4. خديجة ..... الفرنسيية .....

5. පහත සඳහන් වලන නිවැරදිව ගළපා පුරුණ වාක්‍ය තහන්න.

பின்வரும் சொற்களைச் சரியாக ஒழுங்குபடித்தி முழுமையான வாக்கியுங்களாக எழுதக்

Arrange the following words in the correct order and write complete sentences. (20 marks)

س 5 رتب الكلمات الآتية بطريقة صحيحة واكتب الجمل تامة.

1. التاسعة - الفطور - مع - في - يتناول - عائلته - الساعة - أحمد .
  2. واحدة - قطعة - من - يأكل - الخبز - بيضة - صغيرة - حسن .
  3. العربية - هذه - اللغة - الجديدة - مدرسة .
  4. من - بالقرب - وجلس - النافذة - الطائرة - أحمد - ركب .
  5. الإحرام - ارتدى - وأسرع - الطائرة - أحمد - إلى .

6. الكويت - فوق - الطائرة - مطار - الآن - تطير.
7. الظهر - يذهب - إلى - أحمد - كان - المسجد - ليصلّي .
8. إلى - وهما - هما - يستعدان - للسفر - مسافران - غدا - الآن - المدينة.
9. وسهلا - متى - في - اهلا - أنا - إنتظارك - تحضر.
10. أنت - إلى - يا - ذاهب - هل - المكتبة - حسام.
11. أحمد - بيت - يسكن - في - كبير - صديق.
12. الآن - هم - الآن ؟ - هم - أين - المنزل - في - حديقة .
13. إلى - خاله - حسين - المطار - ليودع - ذهب .
14. أريد - أو - فضلك - الكتاب - من - غدا - اليوم .
15. المدرس - بماذا - السبورة - على - يكتب .
16. المدرسات - المديرة - أمام - وقت - غرفة .
17. إلى - محمد - المدرسة - دائما - يصل - متأخرا .
18. ليدرس - حسن - قبل - اللغة - سافر - إلى - سنوات - العربية - السعودية - ثلاثة .
19. تقريبا - في - ليلا - عادة - الثانية - أنام - عشرة - متأخرا .
20. فقط - في - هذه - هي - اللون - معذرة - ليست - مثلها - حقيبي.
6. (a) அதை கடினமாக வீக்கி பிழிவேலுவ கலை, கணவுகள் சிவில்களைப் பற்றி கருதுகின்றன.
- அன்வரும் வாக்கியங்களை ஒழுங்குபடுத்தி ஒரு கதையாக எழுதுக.
- Arrange the sentences given below in order and write them as a story. (10 marks)
- س 6 (أ) رتب الجمل الآتية بحيث تصير قصة.
1. قال محمد للبائع : أريد تلك الدراجة الحمراء.
  2. يا والدي سأصل إلى المدرسة دائماً مبكراً.
  3. محمد يسكن بعيداً عن المدرسة.
  4. هذه دراجة كبيرة وتلك صغيرة.
  5. ذهب محمد إلى السوق مع والده.

6. وهو يصل دائمًا متأخرًا إلى المدرسة.

7. قال والده: حقاً هذه دراجة سريعة وجميلة.

8. ركب محمد الدراجة ثم قال لوالده.

9. هذه دراجة سريعة يا والدي.

10. وقف محمد أمام معرض الدراجات.

(b) சிச்தைவு கூடுதலாக விவரம் கொடுக்க வேண்டும்.

இடைவெளிக்குப் பொருத்தமான சொல்லை அடைப்புக்குறிகளுக்குள் இருந்து தெரிவுசெய்து வாக்கியங்களை முழுமைப்படுத்தி மீண்டும் எழுதுக.

Choose the suitable word given within the brackets and re-write the sentences.

(10 marks)

س 6 (ب) اختر أنساب الكلمات التي من بين القوسين وأعد كتابة الجمل :

1. التاجر يشتري ..... التلميذ في المدرسة (منها، منه، له)

2. سارجع إلى البيت ..... ساعة. (بعد، خلف، وراء)

3. ..... التلميذ المكتبة ثم جلس على الكراسي. (خرج، دخل، ذهب)

4. ..... ذهب أحمد إلى المعسكر؟ (أين، ماذا، متى)

5. أنا ألبس النظارة ..... القراءة. (إلى، مع، عند)

6. بعد الظهر يحضر ..... من المدرسة. (البنات، الأولاد، المدرسات)

7. يسأل المدير عن الطالب ..... (جديد، الجدد، الجديد)

8. محمد طالب ..... المدرسة الثانوية. (في، من، إلى)

9. الكراسي ..... من الطاولة. (قريبة، بعيدة، بجوار)

10. سيرجع أحمد إلى البيت بعد ..... أيام (ثلاث، ثلاثة، ثلاثة)

7. (a) அதை சுட்டுவது வீரடி நிலைரடி கர கூடுதல் திறன்மை.

பின்வரும் வாக்கியங்களிலுள்ள பிழைகளைத் திருத்தி மீண்டும் எழுதுக.

Rewrite the following sentences correcting the errors.

(10 marks)

س 7 (أ) صبح الجمل الآتية وأعد كتابتها

1. أريد تلك النزارة البداء

2. عبد الله تبكي عن سديكه في النادي.

3. يغسل عبد الله بالماء والصابون ثم يتوضع ويذهب الى المسجد.
4. أخضر ليلي ثلاثة سوره.
5. كم قلما تشتهر كل شهر.
6. يجمع أحمد التوابع السودانية.
7. يأكل حسن الهلواء كثيراً ويشرب العصير.
8. تنزف الأم الماعدة.
9. المدرس يأخذ الورك من جسم.

10. ما اسم الحى التي تسكن فيه أحمد؟

(b) (i) எடுத்தொல் ஆகி விருட்டி படி யா கர வைது இயன்ன.

இரண்டு பகுதிகளிலுமிரண்டு பொருத்தமான எதிர்ச்சொற்களை இணைத்து மீள எழுதுக.

Join the suitable antonyms given in the two columns and rewrite.

(05 marks)

( ب ) صل بين الكلمات المضادة في المعنى وأعد الكتابة

( ب )	( أ )
فتح	تحت
قبل	سؤال
فوق	أغلق
أجاب	قريب
بعيد	بعد

(ii) எடுத்தொல் ஆகி சமான படி யா கர வைது இயன்ன.

இரண்டு பகுதிகளிலுமிரண்டு ஒத்தகருத்துள்ள சொற்களை இணைத்து மீள எழுதுக.

Join the suitable synonyms given in the two columns and rewrite.

(05 marks)

( ب ) ii صل بين الكلمات المترادفة في المعنى وأعد الكتابة

( ب )	( أ )
ميدان	عائلة
بريد	طالب
أسرة	يحب
يحبط	ملعب
תלמיד	ينزل



# PAST PAPERS WIKI

ප්‍රශ්නපත්‍ර පොත්  
ගෙදරවම ගෙන්වා ගන්න  
ඩිලයින් ඔබර් කරන්න

[www.store.pastpapers.wiki](http://www.store.pastpapers.wiki)

වෙත යන්න



# ONLINE BOOK STORE

An evening of fun for young readers

